

Switzerland-Zurich: Architectural, construction, engineering and inspection services
OJ S 191/2017 05/10/2017
Contract notice – utilities
Services

Legal Basis:

Directive 2014/25/EU

Section I: Contracting entity

I.1. Name and addresses

Official name: SBB Immobilien Development Bahnproduktion

Postal address: Vulkanplatz 11

Town: Zürich

NUTS code: CH0 Schweiz/Suisse/Svizzera

Postal code: 8048

Country: Switzerland

Contact person: Mark Schaffner

E-mail: mark.schaffner@sbb.ch

Internet address(es):

Main address: <https://www.simap.ch>

I.3. Communication

Access to the procurement documents is restricted. Further information can be obtained at:

http://www.simap.ch/shabforms/servlet/Search?NOTICE_NR=987739

Additional information can be obtained from the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted to the abovementioned address

I.6. Main activity

Railway services

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement

II.1.1. Title

Winterthur – Logistikzentrum Esseareal – Generaplanerleistungen.

II.1.2. Main CPV code

71000000 Architectural, construction, engineering and inspection services

II.1.3. Type of contract

Services

II.1.4. Short description

Am Bahnhof Winterthur soll die PU Nord erweitert werden. Mit der Bearbeitung der Ver- und Entsorgung für die Kommerzflächen vom Projekt Winterthur PU Nord wurde festgestellt, dass zukünftig für den Gesamtbahnhof die Ver- und Entsorgung an einem neuen Standort erstellt werden muss.

Auf dem Esseareal wird ein geschlossenes oberirdisches Gebäude für die Ver- und Entsorgung des Gesamtbahnhofs und die Versorgung der PU Nord erstellt. Dieses Gebäude

beinhaltet einen Lieferhof für die Entsorgungscontainer und Lagerflächen für die Anlieferungen und Lagerräume für SBB Facility Management.

Zur Erschließung der Logistikstation mit der PU Nord wird ein unterirdischer Erschließungstunnel erstellt. Dadurch ist ein 24-h-Betrieb mit einer hohen Kapazität möglich und es entstehen keine Beeinträchtigungen durch Witterungseinflüsse oder gegenseitige Störungen bei oberirdischen Verkehrswegen in der Rudolfstraße.

II.1.5. Estimated total value

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: no

II.2. Description

II.2.3. Place of performance

NUTS code: CH0 Schweiz/Suisse/Svizzera

Main site or place of performance: Winterthur.

II.2.4. Description of the procurement

Am Bahnhof Winterthur soll die PU Nord erweitert werden. Mit der Bearbeitung der Ver- und Entsorgung für die Kommerzflächen vom Projekt Winterthur PU Nord wurde festgestellt, dass zukünftig für den Gesamtbahnhof die Ver- und Entsorgung an einem neuen Standort erstellt werden muss.

Auf dem Esseareal wird ein geschlossenes oberirdisches Gebäude für die Ver- und Entsorgung des Gesamtbahnhofs und die Versorgung der PU Nord erstellt. Dieses Gebäude beinhaltet einen Lieferhof für die Entsorgungscontainer und Lagerflächen für die Anlieferungen und Lagerräume für SBB Facility Management.

Zur Erschließung der Logistikstation mit der PU Nord wird ein unterirdischer Erschließungstunnel erstellt. Dadurch ist ein 24-h-Betrieb mit einer hohen Kapazität möglich und es entstehen keine Beeinträchtigungen durch Witterungseinflüsse oder gegenseitige Störungen bei oberirdischen Verkehrswegen in der Rudolfstraße.

II.2.5. Award criteria

Criteria below

Cost criterion - Name: Preis / Weighting: 70 %

Cost criterion - Name: Qualifikation Schlüsselpersonal Gesamtleitung, Bauingenieur, Baulogistiker, Architekt / Weighting: 30 %

II.2.6. Estimated value

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Start: 01/02/2018 End: 31/12/2021

This contract is subject to renewal: no

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds: no

II.2.14. Additional information

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions for participation

III.1.2. Economic and financial standing

Selection criteria as stated in the procurement documents

III.1.3. Technical and professional ability

List and brief description of selection criteria:

2 Referenzen der Anbieterin (ARGE) über vergleichbare als Generalplaner ausgeführte Objekte in den vergangenen zehn Jahren.

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Open procedure

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

IV.2. Administrative information

IV.2.2. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

Date: 27/11/2017 Local time: 16:00

IV.2.3. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

IV.2.4. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

German

IV.2.6. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

Duration in months: 6 (from the date stated for receipt of tender)

IV.2.7. Conditions for opening of tenders

Date: 30/11/2017 Local time: 23:59

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.3. Additional information

Teilangebote sind nicht zugelassen.

Voraussetzungen für nicht dem WTO-Abkommen angehörende Länder: keine.

Geschäftsbedingungen: gem. Ausschreibungsbedingungen.

Verhandlungen: bleiben vorbehalten.

Verfahrensgrundsätze: Die Auftraggeberin vergibt öffentliche Aufträge für Leistungen in der Schweiz nur an Anbieterinnen und Anbieter, welche die Einhaltung der Arbeitsschutzbestimmungen und der Arbeitsbedingungen für Arbeitnehmer und Arbeitnehmerinnen sowie die Lohngleichheit für Mann und Frau gewährleisten.

Sonstige Angaben: Die ARGE Planerteam PUWI (Locher Ingenieure AG, Leutwyler Partner Architekten AG, 10:8 Architekten GmbH, F. Preisig AG, Bauingenieure und Planer), die Amstein + Walthert AG, die Dr. Vollenweider AG und die Dr. Deuring + Oehninger AG waren mit der Erarbeitung des Vorprojekts und die Marc Hänni Architekten GmbH für die Machbarkeitsstudie beauftragt, und sie haben mit diesen Mandaten ihre Aufträge abgeschlossen. Sämtliche Vorprojektunterlagen sowie die Machbarkeitsstudie, welche weiterbearbeitet wurde, liegen der Ausschreibung vollumfänglich bei. Zudem können alle nicht weiterbearbeiteten Varianten der Machbarkeitsstufe nach Voranmeldung bei der SBB AG bis zum Ablauf der Fragerunde bei der Adresse gemäß Ausschreibungsunterlagen eingesehen werden. Die vorgenannten Unternehmungen sind von einer Teilnahme an diesem Verfahren nicht ausgeschlossen. Um mögliche Wettbewerbsvorteile wegen Vorbefassung auszugleichen, werden die entsprechenden Dokumente wie erwähnt zur Verfügung gestellt. Die Frist zur Einreichung einer allfälligen Offerte durch die erwähnten vorbefassten Unternehmungen endet am 13.11.2017. Für alle anderen Anbieter gilt die Frist gemäß Ziff. 1.4 der Simap-Publikation. Gestützt auf diese Maßnahmen werden die ARGE Planerteam PUWI (Locher Ingenieure AG, Leutwyler Partner Architekten AG, 10:8 Architekten GmbH, F. Preisig AG, Bauingenieure und Planer), die Amstein + Walthert AG, die Dr. Vollenweider AG, die Dr. Deuring + Oehninger AG und die Marc Hänni Architekten GmbH im Verfahren als Anbieterinnen zugelassen (Art. 21a VöB).

Rechtsmittelbelehrung: Gegen diese Publikation kann gemäß Art. 30 BöB innerhalb von 20 Tagen seit Publikation schriftlich Beschwerde beim Bundesverwaltungsgericht, Postfach, 9023 St. Gallen, erhoben werden. Die Beschwerde ist im Doppel einzureichen und hat die Begehren, deren Begründung mit Angabe der Beweismittel sowie die Unterschrift der beschwerdeführenden Person oder ihrer Vertretung zu enthalten. Eine Kopie der vorliegenden Publikation und vorhandene Beweismittel sind beizulegen.

Schlussstermin / Bemerkungen: Für vorbefasste Firmen – auch wenn sie in der Vorbereitung lediglich Teil einer Arbeitsgemeinschaft waren – gilt die Einreichungsfrist nach Ziff. 4.5.

Nationale Referenz-Publikation: Simap vom 2.10.2017, Dok. 987739 Gewünschter Termin für schriftliche Fragen bis: 20.10.2017.

Ausschreibungsunterlagen sind verfügbar ab 2.10.2017 bis 27.11.2017.

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Bundesverwaltungsgericht
Postal address: Postfach
Town: St. Gallen
Postal code: 9023
Country: Switzerland

VI.5. Date of dispatch of this notice

02/10/2017